

## INDICE CRONOLOGICO

### PARTE PRIMA

#### LEGGI E REGOLAMENTI

Legge regionale 8 ottobre 2019, n. 16.

Principi e disposizioni per lo sviluppo della mobilità sostenibile.

pag. 4031

### PARTE SECONDA

#### ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Decreto 29 agosto 2019, n. 381.

Rinnovo, per la durata di anni trenta, in favore del Consorzio di Miglioramento Fondiario (C.M.F.) Rû Arbéroz, di AYMAVILLES, dei diritti di derivazione acqua, originariamente assentiti al Consorzio irriguo Arbéroz con decreti del Ministro Segretario di Stato 11/1936 e 6453/1938 e con decreto dell'Ingegnere dirigente il Genio Civile di Aosta 3465/1937, con prelievi dal torrente Grand Eyvia, nel medesimo Comune, ad uso irriguo.

pag. 4046

Decreto 26 settembre 2019, n. 408.

Concessione, per la durata di anni trenta, alla Società ECHARTON S.r.l., di PRÉ-SAINTE-DIDIER, di derivazione d'acqua dai torrenti Planey e dal troppo pieno della vasca dell'impianto di irrigazione a servizio del Consorzio di Miglioramento Fondiario Palleusieux, in Comune di PRÉ-SAINTE-DIDIER, ad uso idroelettrico.

pag. 4047

Decreto 26 settembre 2019, n. 409.

Concessione per la durata di anni trenta, al Comune di OLLOMONT di derivazione d'acqua da una sorgente, ubicata tra le località Tsalle e Berruard, nel medesimo Comune, ad uso idroelettrico.

pag. 4048

Decreto 2 ottobre 2019, n. 415.

Nulla-osta alla variazione di titolarità e riconoscimento della Società IDROELETTRICA SAINT BARTH

## INDEX CHRONOLOGIQUE

### PREMIÈRE PARTIE

#### LOIS ET RÈGLEMENTS

Loi régionale n° 16 du 8 octobre 2019,

portant principes et dispositions en matière de développement de la mobilité durable.

page 4031

### DEUXIÈME PARTIE

#### ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Arrêté n° 381 du 29 août 2019,

portant renouvellement, pour trente ans, en faveur du Consortium d'amélioration foncière « Rû Arbéroz » d'Aymavilles, du droit de dériver les eaux du Grand-Eyvia, dans la commune d'AYMAVILLES, à usage d'irrigation, reconnu au Consortium d'irrigation « Arbéroz » par les actes du ministre secrétaire d'État n° 11/1936 et 6453/1938 et par l'acte de l'ingénieur dirigeant du Bureau du génie civil d'Aoste n° 3465/1937.

page 4046

Arrêté n° 408 du 26 septembre 2019,

accordant, pour trente ans, à Echarton srl de PRÉ-SAINTE-DIDIER l'autorisation, par concession, de dérivation des eaux du Planey et du déversoir de la chambre de mise en charge de l'installation d'irrigation du resort du Consortium d'amélioration foncière « Palleusieux », dans la commune de PRÉ-SAINTE-DIDIER, à usage hydroélectrique.

page 4047

Arrêté n° 409 du 26 septembre 2019,

accordant, pour trente ans, à la Commune d'OLLO-MONT l'autorisation, par concession, de dérivation des eaux de la source située entre Tsalle et Berruard, sur le territoire de ladite Commune, à usage hydroélectrique.

page 4048

Arrêté n° 415 du 2 octobre 2019,

autorisant le changement du titulaire de l'autorisation, par sous-concession, de dérivation d'eau, accordée à

**BASSO S.r.l.**, con sede ad AOSTA, quale nuovo soggetto titolare della subconcessione di derivazione d'acqua, assentita originariamente alla Società EAUX VALDÔTAINES S.r.l., di AOSTA, con il decreto del Presidente della Regione n. 440 in data 14 ottobre 2013.

pag. 4049

Decreto 2 ottobre 2019, n. 416.

**Delega di firma di provvedimenti amministrativi e di rappresentanza in giudizio del Presidente della Regione, anche nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie, alla dott.ssa QUATTROCCHIO Roberta, Coordinatore del Dipartimento legislativo e aiuti di Stato, in caso di assenza o impedimento del dirigente della struttura sanzioni amministrative.**

pag. 4050

## ATTI DEI DIRIGENTI REGIONALI

### ASSESSORATO DELL'AMBIENTE, RISORSE NATURALI E CORPO FORESTALE

Provvedimento dirigenziale 26 settembre 2019, n. 5538.

**Autorizzazione alla Società DEVAL S.p.a., ai sensi della l.r. 8/2011, alla posa di cavi elettrici sotterranei MT/BT per lo spostamento della cabina elettrica denominata "DIRIGENTI2" in Via Liconi del Comune di AOSTA – Linea 842.**

pag. 4051

### ASSESSORATO DELLE FINANZE, ATTIVITÀ PRODUTTIVE E ARTIGIANATO

Decreto 25 settembre 2019, n. 425.

**Integrazione ai sensi dell'art. 13 della L.R. 11/2004 del proprio precedente decreto n. 258 del 13 ottobre 2014, rep. 2978, per l'asservimento coattivo a favore della Società ENERGIE RETE GAS S.r.l. con sede in MILANO di ulteriori immobili necessari per la realizzazione e gestione del nuovo metanodotto di interesse regionale "Châtillon – Breuil-Cervinia" – in Comune di CHATILLON, nonché dichiarazione di annullamento delle servitù coattive imposte con medesimo decreto e trascritte in data 27/10/2014 ai numeri di registro particolare 7075 – 7076 – 7077 – 7078.**

pag. 4053

Provvedimento dirigenziale 30 settembre 2019, n. 5645.

**Trasferimento all'Impresa "Idroelettrica Saint Barth Bass S.r.l.", con sede ad AOSTA, della titolarità**

*Eaux Valdôtaines srl* d'AOSTE par l'arrêté du président de la Région n° 440 du 14 octobre 2013, et reconnaissant *Idroelettrica Saint Barth Bass S.r.l.* d'AOSTE, en tant que nouvelle titulaire de ladite autorisation.

page 4049

Arrêté n° 416 du 2 octobre 2019,

portant délégation à Mme Roberta QUATTROCCHIO, coordinatrice du Département législatif et aides d'État, à l'effet de signer les actes administratifs et de représenter en justice le président de la Région, même au titre des fonctions préfectorales de ce dernier, en cas d'absence ou d'empêchement du dirigeant de la structure « Sanctions administratives ».

page 4050

## ACTES DES DIRIGEANTS DE LA RÉGION

### ASSESSORAT DE L'ENVIRONNEMENT, DES RESSOURCES NATURELLES ET DU CORPS FORESTIER

Acte du dirigeant n° 5538 du 26 septembre 2019,

autorisant *Deval SpA*, au sens de la loi régionale n° 8 du 28 avril 2011, à poser la ligne souterraine de MT/BT en vue du déplacement du poste dénommé « *Dirigenti 2* » et situé rue de Licony, dans la commune d'AOSTE (ligne n° 842).

page 4051

### ASSESSORAT DES FINANCES, DES ACTIVITES PRODUCTIVES ET DE L'ARTISANAT

Acte n° 425 du 25 septembre 2019,

portant modification, au sens de l'art. 13 de la loi régionale n° 11 du 2 juillet 2004, de l'acte n° 258 du 13 octobre 2014, réf. n° 2978, par l'institution d'une servitude légale au profit de *Energie Rete Gas srl* de MILAN sur d'autres biens immeubles nécessaires à la réalisation et à la gestion du méthanol d'intérêt régional « Châtillon – Breuil-Cervinia », dans la commune de CHATILLON, ainsi qu'annulation des servitudes légales instituées par ledit acte et transcrites le 27 octobre 2014 sous les n°s 7075, 7076, 7077 et 7078 du registre particulier.

page 4053

Acte du dirigeant n° 5645 du 30 septembre 2019,

portant transfert de l'autorisation unique accordée à *Eaux Valdôtaines srl* par l'acte du dirigeant n° 3783 du

tà dell'autorizzazione unica già concessa all'impresa "Eaux Valdôtaines S.r.l." con provvedimento dirigenziale n. 3783/2015 ai sensi dell'art. 52 della legge regionale 25 maggio 2015, n. 13, per la parte riguardante la costruzione e l'esercizio di un impianto idroelettrico con derivazione d'acqua dal torrente Mont Forchat nel Comune di VALGRISENCHE e di un tratto di linea di connessione denominata "Linea 740".

pag. 4056

**Provvedimento dirigenziale 1° ottobre 2019, n. 5683.**

**Prelievo di somme dal fondo di riserva di cassa e modifica al bilancio di previsione della Regione e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2019/2021.**

pag. 4057

**ASSESSORATO  
DELLA SANITÀ, SALUTE  
E POLITICHE SOCIALI**

**Provvedimento dirigenziale 27 settembre 2019, n. 5588.**

**Rilascio dell'accreditamento alla Società Cooperativa Sociale LA LIBELLULA, di AOSTA, per la struttura socioassistenziale per minori denominata "PETIT FOYER", sita in Comune di AOSTA, adibita ad alloggio ad alta autonomia per minori o giovani adulti.**

pag. 4061

**DELIBERAZIONI  
DELLA GIUNTA  
E DEL CONSIGLIO REGIONALE**  
  
**GIUNTA REGIONALE**

**Deliberazione 27 settembre 2019, n. 1288.**

**Variazioni al bilancio di previsione della Regione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2019/2021, per prelievo dal fondo di riserva spese impreviste.**

pag. 4062

**Deliberazione 27 settembre 2019, n. 1289.**

**Variazioni al bilancio di previsione della Regione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2019/2021, per l'iscrizione di entrate a destinazione vincolata.**

pag. 4066

**Deliberazione 27 settembre 2019, n. 1290.**

**Variazioni al bilancio di previsione della Regione, al**

**13 octobre 2015, au sens de l'art. 52 de la loi régionale n° 13 du 25 mai 2015, au profit de *Idroelettrica Saint Barth Basso srl* d'AOSTE, en vue de la construction et de l'exploitation d'une installation hydroélectrique dérivant les eaux du Mont-Forchat, dans la commune de VALGRISENCHE, et d'un tronçon de la ligne électrique de raccordement n° 740.**

page 4056

**Acte du dirigeant n° 5683 du 1<sup>er</sup> octobre 2019,**

**portant prélèvement de crédits du fonds de réserve de caisse et modification du budget prévisionnel et du budget de gestion 2019/2021 de la Région.**

page 4057

**ASSESSORAT  
DE LA SANTE, DU BIEN-ETRE  
ET DES POLITIQUES SOCIALES**

**Acte du dirigeant n° 5588 du 27 septembre 2019,**

**portant délivrance de l'accréditation de la structure d'assistance aux mineurs dénommée « *Petit Foyer* », située dans la commune d'AOSTE, gérée par la coopérative d'aide sociale *La Libellula* d'AOSTE et destinée à accueillir un appartement pour mineurs ou jeunes adultes possédant un haut degré d'autonomie.**

page 4061

**DÉLIBÉRATIONS  
DU GOUVERNEMENT  
ET DU CONSEIL RÉGIONAL**  
  
**GOUVERNEMENT RÉGIONAL**

**Délibération n° 1288 du 27 septembre 2019,**

**rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2019/2021 du fait du prélèvement de crédits du Fonds de réserve pour les dépenses imprévues.**

page 4062

**Délibération n° 1289 du 27 septembre 2019,**

**rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2019/2021 du fait de l'inscription de recettes à affectation obligatoire.**

page 4066

**Délibération n° 1290 du 27 septembre 2019,**

**rectifiant le budget prévisionnel, le document technique**

documento tecnico di accompagnamento e al bilancio finanziario gestionale, triennio 2019/2021, per l'iscrizione, ex art. 23 lr 12/2018, di entrate a destinazione vincolata, provenienti dalla gestione speciale di FINAOSTA, per la registrazione contabile nel bilancio regionale degli interventi di cui all'art. 40, c.2, lett. h) octies, LR 40/2010, gestiti dal dipartimento soprintendenza per i beni e le attività culturali, in relazione ai relativi cronoprogrammi di spesa.

pag. 4071

## AVVISI E COMUNICATI

### ASSESSORATO DELL'AMBIENTE, RISORSE NATURALI E CORPO FORESTALE

Avviso di deposito studio di impatto ambientale relativo alla subconcessione "Val Veny" di acqua minerale denominata "Fonte Mont Blanc", nel Comune di COURMAYEUR. (L.R. n. 12/2009, art. 20).

pag. 4078

### ATTI EMANATI DA ALTRE AMMINISTRAZIONI

Comune di HÔNE. Deliberazione 8 novembre 2017, n. 27.

Approvazione P.U.D. in variante non sostanziale, di iniziativa pubblica, di Via Vareinaz e la Croisettaz (Parte zona Ac1\* del vigente P.R.G.C.).

pag. 4078

Comune di PONT-SAINT-MARTIN. Delibera 27 settembre 2019, n. 31.

Approvazione della variante non sostanziale n. 25 al vigente P.R.G.C. ai sensi dell'art. 16 della l.r. 11/1998 ed ai fini dell'introduzione di tre zone LM da sottoporre a particolari limitazioni nelle sottozone omogenee Ba1, Eh2 e Da4 del vigente P.R.G.C.

pag. 4080

d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2019/2021 du fait de l'inscription, aux termes de l'art. 23 de la loi régionale n° 12 du 24 décembre 2018, de recettes à affectation obligatoire dérivant du fonds de la gestion spéciale de *Finaosta SpA*, en vue de l'enregistrement comptable, dans le budget régional, des actions visées à la lettre h octies) du deuxième alinéa de l'art. 40 de la loi régionale n° 40 du 10 décembre 2010 et gérées par le Département de la surintendance des activités et des biens culturels, sur la base des plans chronologiques des dépenses y afférents.

page 4071

## AVIS ET COMMUNIQUÉS

### ASSESSORAT DE L'ENVIRONNEMENT, DES RESSOURCES NATURELLES ET DU CORPS FORESTIER

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement concernant le sous-léce « Val Veny » d'eau minérale nommé « *Fonte Mont Blanc* », dans la Commune de COURMAYEUR (L.R. n° 12/2009, art. 20)

page 4078

### ACTES ÉMANANT DES AUTRES ADMINISTRATIONS

Commune de HÔNE. Délibération n° 27 du 8 novembre 2017,

portant approbation, à titre de variante non substantielle, du PUD à l'initiative d'une personne publique relativ aux hameaux de Vareynaz et de La Croisettaz (partie de la zone AC1\* du PRGC en vigueur).

page 4078

Commune de PONT-SAINT-MARTIN. Délibération n° 31 du 27 septembre 2019,

portant approbation, au sens de l'art. 16 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998, de la variante non substantielle n° 25 du plan régulateur général communal en vigueur, relative à l'insertion de trois zones LM soumises à des limitations particulières dans les sous-zones homogènes Ba1, Eh2 et Da4 dudit plan.

page 4080